## 聖誕大抽獎 2021 條款及細則 Christmas Grand Lucky Draw 2021 Terms & Conditions

- 1. 於 2021 年 11 月 26 日至 2022 年 1 月 2 日期間,顧客凡同日以電子消費滿指定金額及換領REWARDING EVERY DAY 優惠券(簡稱「優惠券」)將獲得「聖誕 Boarding Pass 抽獎券」一張。每張抽獎券可參與大抽獎一次,顧客須於活動期間內,將抽獎券投入海港城海運大厦入口大堂之「聖誕禮品店」抽獎箱方能參與。From 26 November 2021 to 2 January 2022, upon same-day electronic spending of designated amount and redemption of REWARDING EVEY DAY Coupons ("coupons") can redeem a "Christmas Boarding Pass" lucky draw ticket. Customers are entitled ONE Grand Lucky Draw chance per ticket upon putting the ticket to the Grand Lucky Draw collection box at "Christmas Gift Shop" located at Ocean Terminal Lobby, Harbour City within promotion period.
- 2. 每位顧客每次登記換領優惠券只可換領此抽獎券一張。活動期間顧客可參與聖誕大抽獎多於一次。Each customer can redeem the Lucky Draw ticket once per redemption of coupons only. Each customer can join the Grand Lucky Draw more than once within promotion period.
- 3. 所有已換領抽獎券之消費單據並不可於商戶要求退款;如必需退款,請先到換領處退回已換領之抽獎券。 All spending receipts that have been used for Lucky Draw Ticket CANNOT get refund from the outlets. If customers MUST get the refund, they should return the Lucky Draw ticket.
- 4. 抽獎券不可轉售、不能兌換現金或換成其他禮品,並不設退換。海港城置業有限公司有權收回或取消用作轉售用途之獎賞。 Lucky Draw ticket are NOT FOR SALE, non-exchangeable for cash and/or other gifts, and are non-returnable. Harbour City Estates Limited reserves the right to collect or cancel the Lucky Draw ticket used for sale
- 5. 顧客以抽獎券參加聖誕大抽獎時,必需確保填寫之個人資料準確無誤及自行保留含抽獎編號之抽獎券存根作禮物換領之憑證。Upon registration of the Grand Lucky Draw, customers shall follow the instructions and fill in the required information clearly. Customers shall keep their Grand Lucky Draw ticket stub for prize redemption.
- 6. 聖誕大抽獎將於 2022 年 1 月 10 日進行,得獎名單將於 2022 年 1 月 14 日於海港城網頁、Facebook 專頁、星島日報及英文虎報上公佈。得獎者均會獲專人通知領獎詳情。The Grand Lucky Draw will be held on 10 January 2022 and the results will be published on official website, Facebook page and in Sing Tao Daily News and The Standard on 14 January, 2022. The winners will be notified of prize collection details individually.
- 7. 若登記之個人資料不清晰或未能於 2022 年 1 月 21 日前以電郵或電話通知得獎者,海港城置業有限公司保留取消得獎者換領禮物權利。If the personal detail collected by registration is illegible or the winner cannot be reached by telephone or by email before 21 January, 2022, Harbour City Estates Limited reserves the right to cancel the prize redemption.
- 8. 聖誕大抽獎得獎者須親身領獎,並須於領獎時向主辦單位出示得獎通知電郵,香港身份證/旅遊證明文件正本及此抽獎券券尾以作確認。如得獎者未能於指定日期前領獎,則當作放棄獎品論。The winners of Grand Lucky Draw must present the confirmation email, original copy of HKID card/Travel Document and the Lucky Draw ticket stub upon prize redemption. If winners fail to redeem the prize within the designated period, the respective winners will be disqualified without further notice.
- 9. 海港城內所有零售商戶及餐廳食肆員工不得參與是次活動,以示公允。 Staff of Harbour City retail and F&B outlets is NOT eligible to join this Promotion.
- 10. 如有任何爭議,海港城置業有限公司保留最終決定權。In case of any dispute, the decision of Harbour City Estates Limited shall be final.